Acta Crystallographica Section E **Structure Reports** Online

ISSN 1600-5368

Dorte Johansson, Frank B. Larsen, Andrew D. Bond and **Poul Nielsen***

University of Southern Denmark, Department of Chemistry, Campusvej 55, 5230 Odense, Denmark

Correspondence e-mail: pon@chem.sdu.dk

Key indicators

Single-crystal X-ray study T = 180 K Mean σ (C–C) = 0.012 Å Disorder in main residue R factor = 0.056 wR factor = 0.148 Data-to-parameter ratio = 6.3

For details of how these key indicators were automatically derived from the article, see http://journals.iucr.org/e.

The title compound, C₂₅H₄₆N₂O₆Si₂, is a new derivative of chloramphenicol. At 180 K, the structure has Z' = 2 in space group $P2_1$.

Comment

Chloramphenicol is produced naturally by the soil bacterium Streptomyces venezuealae and is a widely used antibiotic in the treatment of eye infections (Long & Porse, 2003); it blocks the peptidyl transferase activity by hampering the binding of transfer RNA to the A-site in the ribosome (Schlünzen et al., 2001). The synthesis of biologically active analogues of chloramphenicol has attracted chemists since preparation of the first examples in 1951 (Huebner & Scholtz, 1951). The title compound, (I), was synthesized as part of our effort to produce new chloramphenicol analogues. It is made in two steps from (1R,2R)-2-amino-1-(4-nitrophenyl)-1,3-propanediol in 66% yield. This is the first structural report of a chloroamphenicol derivative bearing a hydroxybutanoyl substituent on the amine N atom.

In space group $P2_1$, there are two independent molecules in the asymmetric unit. The conformations of these two molecules are largely comparable, but differ in the orientation of the hydroxybutanoyl substituents. In molecule A, the hydroxyl group O6A is brought into a position effectively cis to the carbonyl oxygen O5A. In molecule B, O6B lies effectively trans to O5B. The tert-butyldimethylsilane (TBDMS) groups containing Si2A/B also differ in their orientation: the torsion angles C5A-O3A-Si2A-C23A and C5B-O3B-Si2B-C23B are 174.7 (6) and 107.2 (6) $^{\circ}$, respectively. Viewed in projection on to the plane of the benzene ring, the C4A - C5Abond in molecule A lies approximately parallel to one Si- CH_3 bond (Si2A-C18A) of the TBDMS group, while in molecule B, the C4B-C5B bond lies approximately parallel to the bisector of the C18B-Si2B-C19B angle. In both molecules, the tert-butyl group is staggered with respect to the $Si(CH_3)_2$ moiety.

Experimental

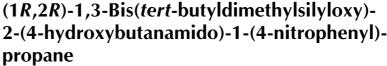
© 2004 International Union of Crystallography Printed in Great Britain - all rights reserved

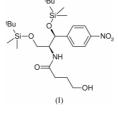
Compound (I) was synthesized by reaction of γ -butyrolactone with (1R,2R)-amino-1-(4-nitrophenyl)-1,3-bis(tert-butyldimethylsilyloxy)-

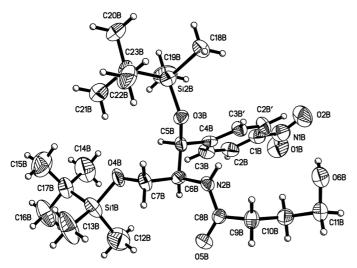
Received 21 April 2004

Accepted 23 April 2004

Online 30 April 2004









One symmetry-independent molecule in (I), showing displacement ellipsoids at the 50% probability level and H atoms drawn as spheres of arbitrary radius.

propane. Colourless crystals suitable for X-ray analysis were obtained by slow evaporation of a hexane solution. The melting point of (I) is 359-361 K.

Crystal data

H-atom parameters constrained

$\begin{array}{l} C_{25}H_{46}N_2O_6Si_2\\ M_r = 526.82\\ Monoclinic, P2_1\\ a = 14.9014 \ (12) \ \mathring{A}\\ b = 12.0241 \ (10) \ \mathring{A}\\ c = 17.2103 \ (14) \ \mathring{A}\\ \beta = 91.288 \ (2)^\circ\\ V = 3082.9 \ (4) \ \mathring{A}^3\\ Z = 4 \end{array}$	$D_x = 1.135 \text{ Mg m}^{-3}$ Mo K\alpha radiation Cell parameters from 2489 reflections $\theta = 2.4-18.4^\circ$ $\mu = 0.15 \text{ mm}^{-1}$ T = 180 (2) K Needle, colourless $0.50 \times 0.10 \times 0.10 \text{ mm}$
Data collection	
Bruker SMART 1000 CCD diffractometer Thin-slice ω scans Absorption correction: multi-scan (<i>SADABS</i> ; Sheldrick, 2002 $T_{min} = 0.881, T_{max} = 0.985$ 12 674 measured reflections	3985 independent reflections 2691 reflections with $I > 2\sigma(I)$ $R_{int} = 0.076$ $\theta_{max} = 22.0^{\circ}$ $h = -15 \rightarrow 15$ $k = -12 \rightarrow 7$ $l = -18 \rightarrow 18$
Refinement	
Refinement on F^2 $R[F^2 > 2\sigma(F^2)] = 0.056$ $wR(F^2) = 0.148$ S = 1.03 3985 reflections 637 parameters	$w = 1/[\sigma^{2}(F_{o}^{2}) + (0.0794P)^{2} + 0.6178P]$ where $P = (F_{o}^{2} + 2F_{c}^{2})/3 (\Delta/\sigma)_{max} < 0.001 \Delta\rho_{max} = 0.33 \text{ e} \text{ Å}^{-3} \Delta\rho_{min} = -0.36 \text{ e} \text{ Å}^{-3}$

The diffraction data were relatively weak and were truncated to θ = 22° (0.95 Å resolution). As a result, the refined structure is of relatively low precision. The absolute configuration cannot be determined reliably and was assigned on the basis of the known chirality of

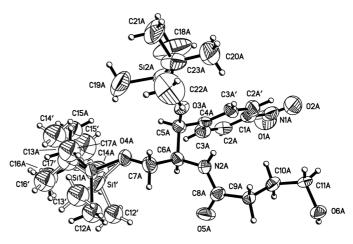


Figure 2

The second symmetry-independent molecule in (I), displaying disorder of one tert-butyldimethylsilane (TBDMS) group. Displacement ellipsoids are shown at the 50% probability level and H atoms are drawn as spheres of arbitrary radius.

the starting materials. Friedel opposites (1809 pairs) were merged in the final cycles of refinement. One tert-butyldimethylsilane (TBDMS) group is disordered and was modelled in two orientations. The geometries of these groups were restrained and the C atoms were refined with isotropic displacement parameters. H atoms bound to C atoms were positioned geometrically and allowed to ride during subsequent refinement, with $U_{iso}(H) = 1.2U_{eq}(C)$ and distances of 0.95 Å for H atoms bound to benzene rings, 1.00 Å for H atoms bound to tertiary C atoms, 0.99 Å for H atoms of CH₂ groups, 0.88 Å for H atoms bound to N atoms, 0.84 Å for the H atom of the OH group and 0.98 Å for the H atoms of the methyl groups. In the last two cases, $U_{iso}(H) = 1.5U_{eq}(C)$.

Data collection: SMART (Bruker, 2001); cell refinement: SAINT (Bruker, 2001); data reduction: SAINT; program(s) used to solve structure: SHELXTL (Sheldrick, 2000); program(s) used to refine structure: SHELXTL; molecular graphics: SHELXTL; software used to prepare material for publication: SHELXTL.

We are grateful to the Technical University of Denmark (DTU) for diffractometer access and to Carlsbergfondet for funding to ADB.

References

- Bruker (2001). SMART and SAINT. Bruker AXS Inc., Madison, Wisconsin, USA.
- Huebner, C. F. & Scholtz, C. R. (1951). J. Am. Chem. Soc. 73, 2089-2094.
- Long, K. S. & Porse, B. T. (2003). Nucleic Acid Res. 31, 7208-7215.
- Schlünzen, F., Zarivach, R., Harms, J., Bashan, A., Tocilj, A., Albrecht, R., Yonath, A. & Franceschi, F. (2001). Nature (London), 413, 814-821.
- Sheldrick, G. M. (2002). SADABS. Version 2.03. University of Göttingen, Germany.
- Sheldrick, G. M. (2000). SHELXTL. Version 6.10. Bruker AXS Inc., Madison, Wisconsin, USA.